

**Allgemeine Betriebserlaubnis
(ABE)**

KBA 90754

Fahrzeugsitze

MSG 90.3 C – Route 66

Kraftfahrt – Bundesamt



Kraftfahrt-Bundesamt

D-24932 Flensburg

ALLGEMEINE BETRIEBSERLAUBNIS (ABE)

nach § 22 in Verbindung mit § 20 Straßenverkehrs-Zulassungs-Ordnung (StVZO) in der Fassung vom 28.09.1988 (BGBl I S.1793)

Nummer der ABE: 90754

Gerät: Fahrzeugsitze (Einzelsitze)

Typ: MSG90.3C - Route 66

Inhaber der ABE
und Hersteller: GRAMMER Aktiengesellschaft
D-92224 Amberg

Für die obenbezeichneten reihenweise zu fertigenden oder gefertigten Geräte wird diese Genehmigung mit folgender Maßgabe erteilt:

Die genehmigte Einrichtung erhält das Typzeichen

KBA 90754

Dieses von Amts wegen zugeweilte Zeichen ist auf jedem Stück der laufenden Fertigung in der vorstehenden Anordnung dauerhaft und jederzeit von außen gut lesbar anzubringen. Zeichen, die zu Verwechslungen mit einem amtlichen Typzeichen Anlaß geben können, dürfen nicht angebracht werden.



Kraftfahrt-Bundesamt

D-24932 Flensburg

2

Nummer der ABE: 90754

Die Fahrzeugsitze (Einzelsitze), Typ MSG90.3C - Route 66, dürfen nur mit den in den beiliegenden Prüfunterlagen beschriebenen Einbaukonsolen (Adaptoren) nur zur Verwendung in den dort aufgeführten Kraftfahrzeugen unter den angegebenen Bedingungen feilgeboten werden. Die genannten Kraftfahrzeuge müssen die im Verwendungsbereich aufgeführten Bedingungen erfüllen.

In einer mitzuliefernden Einbauanweisung sind die Bezieher auf den eingeschränkten Verwendungsbereich hinzuweisen.

Der Einbau hat nach dieser Anweisung zu erfolgen.

An jedem Fahrzeugsitz (Einzelsitz) muß an einer gegen Beschädigung geschützten, auch nach dem Einbau sichtbaren Stelle gut lesbar und dauerhaft ein Fabrikschild angebracht sein, das außer der Gerätbezeichnung folgende Angaben enthält:

Hersteller:
Typ:
Typzeichen:

Außerdem ist an jeder Einbaukonsole (Adapter) ein Hinweisschild mit der im Verwendungsbereich angegebenen Teilenummer anzubringen.

Statt der Kennzeichnung der Geräte mit dem Fabrikschild können die geforderten Angaben auch eingepreßt sein.

Im übrigen gelten die im beiliegenden Gutachten nebst Anlagen des TÜV Kraftfahrt GmbH, Unternehmensgruppe TÜV Rheinland/Berlin-Brandenburg, Köln, vom 05.06.2003 festgehaltenen Angaben.

Das geprüfte Muster ist so aufzubewahren, dass es noch fünf Jahre nach Erlöschen der ABE in zweifelsfreiem Zustand vorgewiesen werden kann.

Flensburg, 23.06.2003

Im Auftrag

(Jonxis)



Anlagen:

Nebestimmungen
1 Gutachten Nr. 35AN0270-00



Kraftfahrt-Bundesamt

D-24932 Flensburg

ALLGEMEINE BETRIEBSERLAUBNIS (ABE)

nach § 22 in Verbindung mit § 20 Straßenverkehrs-Zulassungs-Ordnung (StVZO) in der Fassung vom 28.09.1988 (BGBl I S.1793)

Nummer der ABE: 90754, Nachtrag 01

Gerät: Fahrzeugsitze (Einzelsitze)

Typ: MSG90.3C - Route 66

Inhaber der ABE
und Hersteller: GRAMMER Aktiengesellschaft
D-92224 Amberg

Für die obenbezeichneten reihenweise zu fertigenden oder gefertigten Geräte wird dieser Nachtrag mit folgender Maßgabe erteilt:

Die sich aus der Allgemeinen Betriebserlaubnis ergebenden Pflichten gelten sinngemäß auch für den Nachtrag.

In den bisherigen Genehmigungsunterlagen treten die aus diesem Nachtrag ersichtlichen Änderungen bzw. Ergänzungen ein.



Kraftfahrt-Bundesamt

D-24932 Flensburg

2

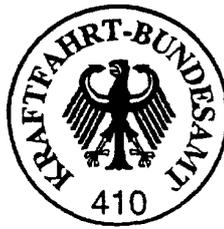
Nummer der ABE: 90754, Nachtrag 01

Die Fahrzeugsitze (Einzelsitze), Typ MSG90.3C - Route 66, dürfen auch mit den im beiliegenden Nachtragsgutachten, genannten Einbaukonsolen (Adaptoren) zur Verwendung in den dort aufgeführten Kraftfahrzeugen feilgeboten werden.

Im übrigen gelten die im beiliegenden Nachtragsgutachten des TÜV Kraftfahrt GmbH Unternehmensgruppe TÜV Rheinland/Berlin-Brandenburg, Köln, vom 12.12.2003 festgehaltenen Angaben.

Flensburg, 19.12.2003
Im Auftrag

(Jonxis)



Anlagen:

Nebenbestimmungen und Rechtsbehelfsbelehrung
1 Nachtragsgutachten Nr. 35AN0602-01



Kraftfahrt-Bundesamt

D-24932 Flensburg

Nummer der ABE: 90754, Nachtrag 01

- Anlage -

Nebenbestimmungen und Rechtsbehelfsbelehrung

Nebenbestimmungen

Die in der bisherigen Genehmigung enthaltenen Auflagen gelten auch für diesen Nachtrag.

Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diese Genehmigung kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist beim **Kraftfahrt-Bundesamt, Fördestraße 16, 24944 Flensburg**, schriftlich oder zur Niederschrift einzulegen.

Fahrzeugteil : Einzelsitz für Kfz
Typ : MSG90.3C Route 66
Antragsteller : Grammer AG

3. Verwendungsbereich

3.1. Allgemeine Anmerkungen

Bei Fahrzeugen mit EG-Betriebserlaubnis können die im nachfolgenden Verwendungsbereich aufgeführten amtlichen Typbezeichnungen von denen im Fahrzeugschein unter Ziffer 3 genannten Typbezeichnungen abweichen.

3.2. Fahrzeugzuordnung

Hersteller Verkaufsbezeichnung	amtl. Typbezeichnung	BE-Nr.
<u>Citroen/F</u> <u>3001</u>		
Jumper	230 230L 230P 230D 23	G712 G713 G714 G831 e3*96/27*0027
Jumper	244L 244D 244 Z	G909 G907 G908 e3*98/14*0104
<u>Fiat/I</u> <u>4001</u>		
<u>Fiat/I</u> <u>4136</u>		
Ducato	230 230 L 230 P 230	G687 G688 G715 e3*96/27*0025
Ducato	244 244L 244D 244	G916 G917 G918 e3*98/14*0102
<u>Peugeot</u> <u>3003</u>		
Boxer	230 230 L 230 P 23	G716 G717 G718 e3*96/27*0026
Boxer	244L 244D 244 Z	G912 G914 G913 e3*98/14*0103



Fahrzeugteil : Einzelsitz für Kfz
 Typ : MSG90.3C Route 66
 Antragsteller : Grammer AG

<u>Hersteller</u> Verkaufsbezeichnung	amtl. Typbezeichnung	BE-Nr.
--	----------------------	--------

Iveco Fiat		4191
------------	--	------

Daily	30.8 H-53KW	C897
	35 F 8-53KW	C941
	35-10-68KW	E255
	40 F 8-53KW	D492
	40-10-68KW	E327
	45-10-68KW	E211
	49-10-68KW	E179
	50.10.1-74KW	D308
	50.8.1-63KW	D079
	50-9-65KW	E626
	60.10.1-74KW	D429
	65.10.1-74KW	D309
	65-9-65KW	E768
	79.10.1-74KW	D539
	79.14.1-102	E627
	79-12-85KW	E668
	S 30-55KW	F476
	S 35-55KW	F395
	S 35-76KW	F395
	S 40-76KW	F451
S 45-76KW	F296	
S 49-76KW	F265	

Iveco Magirus		7691
---------------	--	------

Daily	35E-60KW	H986
	35E-63KW	H986
	35E-76KW	H986
	35E-90KW	H986

Fahrzeugteil : Einzelsitz für Kfz
Typ : MSG90.3C Route 66
Antragsteller : Grammer AG

<u>Hersteller</u> <u>Verkaufsbezeichnung</u>	amtl. Typbezeichnung	BE-Nr.
Mercedes-Benz/D	0708	
Daimler-Benz	0009	
Daimler-Benz	0709	
Daimler-Benz/D	0710	
DaimlerChrysler	0710	
Daimler-Steyr-Puch	6019	
Mercedes/E	7605	

210 bis 410, 207 D bis 410 D	208D-KA	F045
	208D-KB	F033
	208D FGST.	F056
	210KA	F002
	210KB	F218
	210D-KA	F034
	210D-KB	F054
	210D FGST.	F055
	308D-KA	F058
	308D-KB	F493
	308D FGST.	F057
	O308D	F094
	310KA	F031
	310D-KA	F060
310D-KB	F494	
310D FGST.	F058	
O310	F003	
O310 D	F095	
210 bis 410, 207 D bis 410 D	408D-KA	F068
	408D FGST.	F061
	410KA	F030
	410D-KA	F069
	410D FGST.	F062
208D	208D	H068
	208D-KA	H069
210D	210D	H665
	210D-KA	H666
212D	212D	H070
	212D-KA	H071



Fahrzeugteil : Einzelsitz für Kfz
Typ : MSG90.3C Route 66
Antragsteller : Grammer AG

Hersteller Verkaufsbezeichnung	amtl. Typbezeichnung	BE-Nr.
Mercedes (Forts.)		
214	214	H077
	214-KA	H078
308D	308D	H072
	308D-KA	H073
	308D-P	H542
310D	310D	H667
	310D-KA	H668
312D	312D	H074
	312D-KA	H075
	312D-JC	H276
314	314	H079
	314-K	H080
208 D, 210 D, 212 D, 214, 214 D, 308 D, 310 D, 312 D, 314 310 D/4X4, 312 D/4X4	A	e1*93/81*0021 e1*98/14*0021
	B	e1*96/27*0060 e1*98/14*0060
Sprinter	C	e1*98/14*0127
	D	e1*98/14*0128
	E	e1*98/14*0129
VW	0600	
VW	0603	

Transporter / Pkw Kombi	70X0A	F514
-syncro	70X1A	G213
Transporter / Bus / Multivan	70X0B	F521
-syncro	70X1B	G206
California / Camper	70X0BL	F576
-syncro	70X1BL	G284
Transp. / Krankenwagen	70X0BN	F657
-syncro	70X1BN	G340
Transporter/Caravelle/Bus	70X0C	G461
-syncro	70X1C	G462
Transporter / Pritsche	70X0D	F519
-syncro	70X1D	G214

Fahrzeugteil : Einzelsitz für Kfz
Typ : MSG90.3C Route 66
Antragsteller : Grammer AG

<u>Hersteller</u> <u>Verkaufsbezeichnung</u>	<u>amtl. Typbezeichnung</u>	<u>BE-Nr.</u>
VW	0600	
VW	0603	
Transporter, -syncro	70X02A 70X12A	H325 H326
Transporter, California, Multivan, -syncro	70X02B 70X12B	H298 H306
California-Coach, Highway, -syncro	70X02BL 70X12BL	H304 H322
Krankenwagen, -syncro	70X02BN 70X12BN	H300 H323
Transporter, Bus, Multivan, -syncro	70X02C 70X12C	H297 H299
Transporter, Pritsche, -syncro	70X02D 70X12D	H324 H327
Caravelle, Multivan, Transporter	7DB	e1*96/79*0067 e1*98/14*0067
California	7DW 7DWA	e1*96/79*0066 e1*98/14P0120
California, Caravelle, Multivan, Transporter	7DZ 7DZA	e1*96/79*0095 e1*98/14*0095 e1*98/14P0143
LT	281	9728 9728/1 9728/2 9728/3
	283CF/CH 283	9460 9460/1 9460/2 9460/3
	285CF/CH 283CG 285CG 291CH 291 291CG 293CH 293	9461 9802 9803 9834 9834/1 9848 9849 9849 9849/1 9849/2 9849/3



Fahrzeugteil : Einzelsitz für Kfz
Typ : MSG90.3C Route 66
Antragsteller : Grammer AG

<u>Hersteller</u> Verkaufsbezeichnung	amtl. Typ bezeichnung	BE-Nr.
VW	0600	
VW	0603	
	293CG	9849
	291-512	A830 A830/1 A830/2
	293-512	A831 A831/1
	293-909	C933 C933/1
	281-363 CH	9982
	281-363 CG	A254
	281-363	A254 A254/1 A254/2
LT26, -28, -32, -35	2DX0AE	H428
LT28, -32, -35	2DX0FE	H482
LT35Z, LT40, -46	2DX0FZ	H617
LT 35 Z, LT 40, -46	2DX0AZ	H724
LT	2DM	e1*95/54*0041 e1*98/14*0041